- (2) Page 34, in the first sentence of section 5, A'<sub>2</sub> should read A'<sub>1</sub>.
- (3) Page 35, the letter "x" in line 5 of eq. (12) should be deleted.
- (4) Page 38, in eq. (32), the second  $\sin^2(5\pi/14)$  should read  $\cos^2(5\pi/14)$ ;
- (5) Page 39, on the right hand side of eq. (42), the term  $1 \cos(2\pi/7) \cdots$  should be replaced by  $2 \cos(2\pi/7) \cdots$
- (6) Page 39, the sentence in line 10 after eq. (42) should be: Substituting these data and eqs. (34) and (35) into expressions (23), (36), (39) and (42), we may...
- (7) Page 39, line 6 from the bottom,  $V_L$ -barrel should read  $V_H$ -barrel.
- (8) Page 40, on the right hand side of eq. (A.1),  $d'_{A1}$  should read  $d'_{A1}$ .
- (9) Pages 40 and 41, both the last terms on the right hand sides of eqs. (A.4) and (A.5) should be  $+(\cos(2\pi/7)e_{19} \sin(2\pi/7)e_{20})$
- (10) Page 43, in the square of  $C_2^{(3)}$ ,  $\sin(6\pi/7)$  should read  $-\sin(6\pi/7)$
- (11) Page 44, in eq. (C.3), the term between two equal-signs should be replaced by:  $r_2 \cos(5\pi/14) + r_3 \cos(5\pi/14)$

## Fluorescence decay time distribution for polar dye solutions with time-dependent fluorescent shift (Biophysical Chemistry, 44 (1992) 47–60)

Dimitry M. Gakamsky, Alexander A. Goldin, Eugene P. Petrov and Anatoly N. Rubinov

Abovementioned paper went to print prior to receiving the authors' corrections and the following errors appear:

- p. 50, The sentence above eq. (11) should read: "IBF of the polar dye solution has a Gaussian shape [34]". In the sentence following eq. (11) "[25,34]" should be replaced by "[25,35]".
- p. 51, in eq. (16) in the first term " $\tau_9$ " should be " $\tau_3$ ". In the third line below eq. (20) "independent" would be better if replaced by "irrespective". In the third line above eq. (21) a closing parenthesis is missing, i.e. " $(...(k/\tau_3),...$ " should be " $(...(k/\tau_3)),...$ ". In the second before last sentence reference to eq. (19) instead of eq. (9) should have been made.
- p. 52, in the second sentence of Section 4.1 replace "CPC = 5  $10^9$ " by "CPC = 5  $10^3$ ". In the fifth line "ar" should be "are". The ninth line should read: "In the ideal case the DTD for the sum of exponential decays consists of  $\delta$ -functions".

- p. 54, The before last sentence of the left column should have read: "We can see in this case that the use of a greater number of SVD components is equivalent to the sufficient increase in the accuracy of the experimental data".
- p. 55, The first line of the second paragraph in the right column should read: "It should be noted that the value of the relaxation time of the spectrum with  $\tau_3$  appeared to be close to the value of the longer of the relaxation times of the spectral shift".
- p. 56, In the figure caption to Fig. 10 the wrong wave numbers for  $\nu_{\rm ex}$  and  $\nu_{\rm em}$  have appeared. They should be:  $\nu_{\rm ex} = 23250~{\rm cm}^{-1}$  and  $\nu_{\rm em} = 22200~{\rm cm}^{-1}$ . In the second before last sentence in the right column "phospholipide" should read "phospholipid".
- p. 58, In the first line "constraints" should, of course, be replaced with "consists". In the second line of Section 5 "decay times which..." should have been "...decay times of which...". In the Appendix below eq. (A.2) " $\mathbf{U}_{m \times n}$ " should be " $\mathbf{U}_{m \times n}$ " and " $\mathbf{S}_{n \times n}$ " should be " $\mathbf{S}_{m \times n}$ ".

The first part of eq. (A.3) should have read: " $\mathbf{U}^{T}\mathbf{U} = \mathbf{U}\mathbf{U}^{T} = E_{n}$ ".

- p. 59, In the References section a misspelling has occurred twice in refs. [8] and [15], in the name of G. Curatola. In ref. [10] "et al." are "M. Valentino and S. Wang". In ref. [16] "Stibbs" should be "Stubbs".
- p.60, Instead of the present ref. [38], the following reference might be used:
- "D.M. Gakamsky, A.P. Demchenko, N.A. Nemkovich, A.N. Rubinov, V.I. Tomin and N.V. Shcherbatska, Biophys. Chem. 42 (1992) 49".

## Mechanism of protein folding IV. Forming and breaking of disulfide bonds in bovine pancreatic tripsin inhibitor (Biophysical Chemistry 44 (1992) 113–127)

Yukio Kobayashi, Hiroyuki Sasabe, Takao Akutsu and Nobuhiko Saitô

	For	Read	_
p. 114 Fig. 1 caption	and (30-51)	and (5-55)	
p. 115 Fig. 2 caption	(a)	(a): above	
	(b)	(b): below	
p. 116 (Left) 1.1	character	character explained soon	
<i>L</i> 21	passess	possess	
p. 117 (Left) 1.7	$\alpha$ - and $\beta$ -type	$\alpha + \beta$ -type	
(Right) 1.26	will be	is	